

GUARDA-ROUPA 620-96 Freijó/Baunilha - Freijo/Vainilla

GUARDA ROPA
WARDROBE

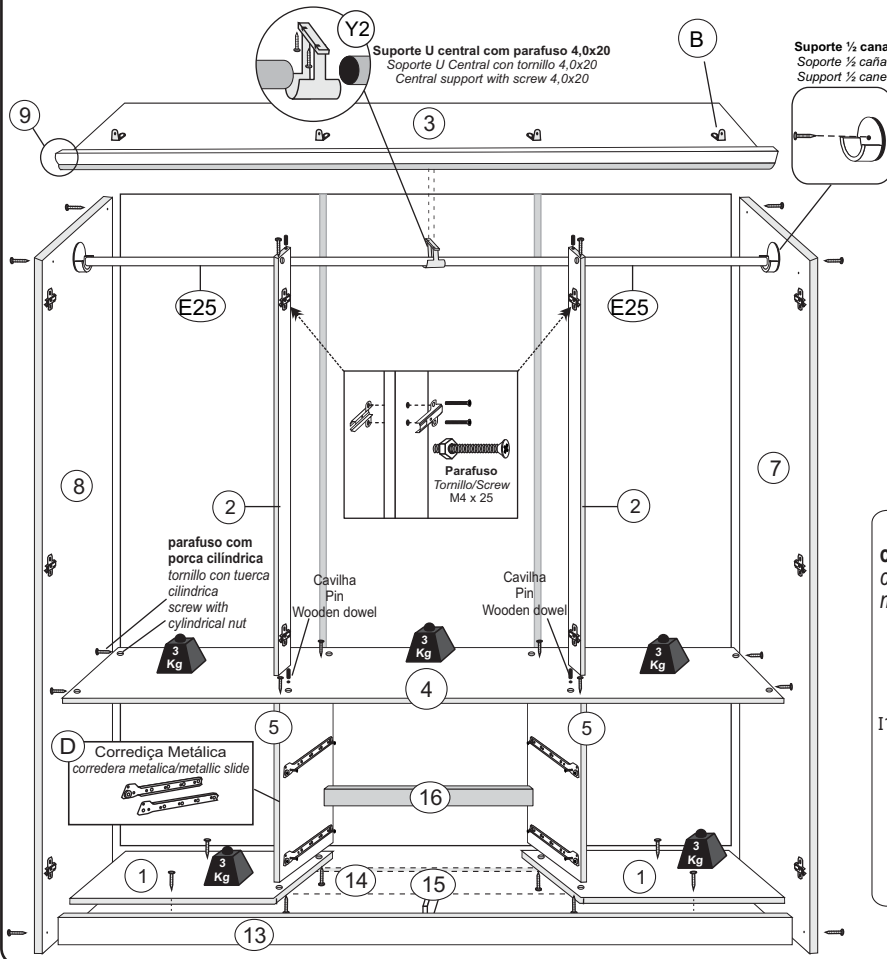
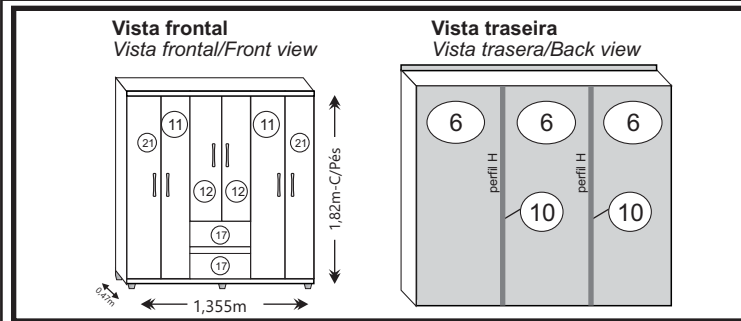
Corrediça Metálica
corredera metálica / metallic slide

6 portas - 2 gavetas / 6 puertas - 2 cajones / 6 doors - 2 drawers

620-97 Freijó/Freijo/Freijo

620-98 Freijó/Carbono - Freijo/Carbono

Freijo/Carbon



ATENÇÃO/ATENCIÓN/ATTENTION

Ao realizar solicitações de Assistência Técnica, favor seguir as orientações abaixo:

1° - Informar o MODELO do Roupeiro (Ex.: 620-96) / 2° - Informar o CÓDIGO da Peça (Ex.: 2212) / 3° - Informar o CÓDIGO do Revest. (Ex.: 1988) / As solicitações de peças deverão ser encaminhadas via email: assistencia@araplac.com.br

Quando solicite Assistência Técnica, por favor siga as orientações abaixo:

1° - Informe el MODELO del Ropero (Ej.: 620-96) / 2° - Informe el CÓDIGO de la Pieza (Ej.: 2212) / 3° - Informe el CÓDIGO del revestimiento de la Pieza (Ej.: 1988) / Las solicitudes de piezas deberán ser dirigidas vía email: assistencia@araplac.com.br

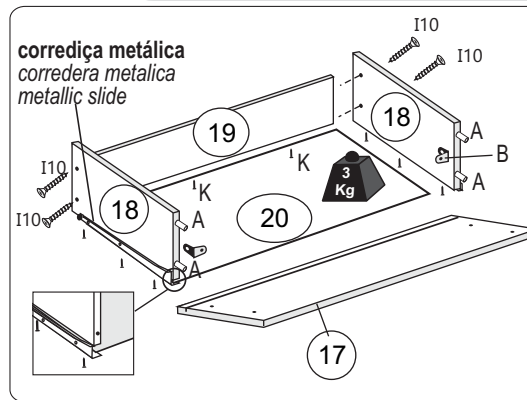
When Technical Assistance is required, please follow the instructions below:

1° - Inform the MODEL (Ex.: 620-96) / 2° - Inform THE PIECE CODE (Ex.: 2212) / 3° - Inform THE FINISHING PIECE CODE (Ex.: 1988). Pieces must be required at assistencia@araplac.com.br

Legenda de Peças / Leyenda de Piezas / Parts Legend

Peça Parte Part	Descrição / Descripción / Description	Medida (mm) Medida (mm) Size (mm)	Qtde. Cant. Quantity	Código da PEÇA Código de la pieza Piece code	CÓD.DO REV. DA PEÇA Código de revestimiento de la pieza Piece finishing code			Mat. Prima Mat. Prima Raw material
					Freijó/Baunilha Freijo/Vainilla Freijo/Vainilla	Freijó Freijo Freijo	Freijó/Carbono Freijo/Carbono Freijo/Carbon	
01	Base rodapé / Base rodapié / Baseboard	450x450x12	02	2212	1988	1988	1988	MDP
02	Batente / Quicio / Stopper	1173x90x12	02	76	1988	1988	1988	MDP
03	Chapéu / Base superior / Superior base	1330x450x12	01	2210	1988	1988	1988	MDP
04	Prateleira do Gaveteiro / Repisa del cajón / Drawer shelf	1330x450x12	01	2210	1988	1988	1988	MDP
05	Divisória / Divisoria / Partition	354x450x12	02	2289	1988	1988	1988	MDP
06	Fundo / Fondo / Background	440x1565x2,5	03	1195	1988	1988	1988	DURATREE
07	Lateral direita / Lateral derecha / Right side panel	1750x450x12	01	1270	198	198	198	MDP
08	Lateral esquerda / Lateral izquierda / Left side panel	1750x450x12	01	1271	198	198	198	MDP
09	Moldura / Moldura / Frame	1354x90x15	01	1341	198	198	198	MDP
10	Perfil H / Perfil H / H profile	1540x40x15	02	415	1988	1988	1988	MDP
11	Porta lateral / Puerta lateral / Side door	1548x220x15	02	1485	11989	198	198	MDP
12	Porta central / Puerta central / Central door	1178x220x15	02	1487	11989	198	298	MDP
13	Rodapé frontal / Rodapié frontal / Frontal baseboard	1330x100x15	01	2584	198	198	198	MDP
14	Rodapé traseiro / Rodapié posterior / Back baseboard	1330x100x15	01	2585	99	99	99	MDP
15	Trava do Rodapé / Traba del rodapié / Base lock	419x100x15	01	580	99	99	99	MDP
16	Vista Frontal / Vista frontal / Frontal viewer	435x70x12	02	1624	198	198	198	MDP
17	Frente da gaveta / Frente cajón / Front drawer	442x157x15	02	1704	11989	198	298	MDP
18	Lateral da gaveta / Lateral del cajón / Drawer side	370x100x12	04	709	1988	1988	1988	MDP
19	Contra fundo da gaveta / Contra fondo del cajón / Drawer counterbottom	388x80x12	02	748	1988	1988	1988	MDP
20	Fundo da gaveta / Fondo cajón / Back drawer	380x410x2,5	02	773	1988	1988	1988	DURATREE
21	Porta lateral / Puerta lateral / Side door	1548x220x15	02	1486	11989	198	198	MDP

Montagem da Gaveta/Montaje del Cajón/Drawer Assembly



1° Encaixe as laterais na frente da gaveta com cavilhas, cantoneiras metálicas e cola.

2° Encaixar o fundo da gaveta e contra-fundo da gaveta.

3° Parafusar as laterais no contra fundo com parafuso 3,5x35.

4° Pregos o fundo da gaveta no contra-fundo por baixo com prego 10x10 e os parafusos da corrediça metálica servirão também para parafusar os fundos da gaveta nas laterais.

1° Ajuste las laterales a frente del cajón con las cantoneiras metálicas y el pegamento.

2° Ajuste la parte inferior del cajón y la parte posterior del cajón.

3° Atornille las laterales en la parte posterior con un tornillo 3,5x35.

4° Clave la parte inferior del cajón con el clavo 10x10 y los tornillos de la corrediça metálica también servirán para atornillar los fondos del cajón en los laterales.

1° Fit the sides in front of the drawer with wooden dowels, metallic corners and glue.

2° Fit the bottom of the drawer and the back of the drawer.

3° Screw the sides on the back with 3.5x35 screw.

4° Nail the bottom of the drawer to the back bottom under with 10x10 nail and the metallic slide screws will also serve to screw the bottoms of the drawer sides.

Kit de Acessório / kit de accesorios / kit of accessories

A	Cavilha/Pin/Wooden dowel 6/30		20
B	Cantoneira/Cantoneira/Corner 18mm		12
D	Corrediça/Corredera/Slide 350mm		02
G	Dobradiça/Bisagra/Hinge		16
I1	Parafuso/Tornillo/Screw 3,5x12		102
I3	Parafuso/Tornillo/Screw 4,0x20		02
I4	Parafuso/Tornillo/Screw 4,0x50		32
I7	Parafuso/Tornillo/Screw M4 x 25		04
I11	Parafuso/Tornillo/Screw 3,5x14 (pés)		24
E25	Cabideiro/Perchero/Hanger 660mm		02
K	Prego/Clavo/Nails 10x10		70
I10	Parafuso/Tornillo/Screw 3,5x35		08
N1	Puxador/Tirador/Handle 128mm		06
O	Sache de cola/Sobre de pegamento/Glue sachet 15g		01
Q	Suporte ½ cana/Soporte ½ caña/Support ½ cane		02
Y2	Suporte U central/Soporte U Central/Central support		01
X1	Tapa furo/Tapa del agujero/Hole cover 5mm		04
W1	Pé Plástico (CINZA)/Pata Plástica/plastic Feet		06
J	Porca cilíndrica/tuerca cilíndrica/cylindrical nut 9x12		24

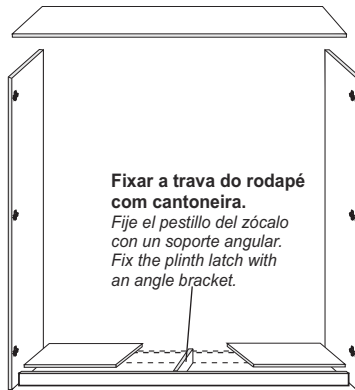
1 Antes de montar o móvel, ler as instruções abaixo, e segui-las na sequência. 01. Quando for começar a montar o móvel forrar o chão com um tapete ou um papelão grosso e em seguida montar o móvel deitado. 02. Fixar as dobradiças e corrediças nas marcações das portas, laterais e divisórias, fixar os calços nas laterais. 03. Colocar as buchas cilíndricas em todas as marcações nas laterais, quadros, divisórias e batentes. 04. Montar as gavetas.

Antes del montaje del producto, leer las instrucciones abajo y, seguir las secuencias. 01. Cuando empezar el montaje, poner una protección en el suelo como un papelón. Ensambalar el producto acostado. 02. Fijar las bisagras y correderas en las marcas de las puertas, laterales y divisorias. Fijar los pies en las laterales. 03. Poner los bujes cilíndricos en todas las marcas en las laterales, molduras, divisorias y quicio. 04. Montar los cajones.

Before assembling the product, read the instructions below, and follow its sequence. 01. When starting to assemble, line the floor with a thick mat or cardboard. Then assemble the product lying in the floor. 02. Fix the hinges and slides on the marks of the doors, laterals and partitions. Fix its feet. 03. Place the cylindrical nuts on all markings on its sides, frames, partitions and stoppers. 04. Assemble the drawers.

2 Iniciar a montagem do móvel posicionando as laterais, bases, batentes e tampos. Fixar os rodapés.

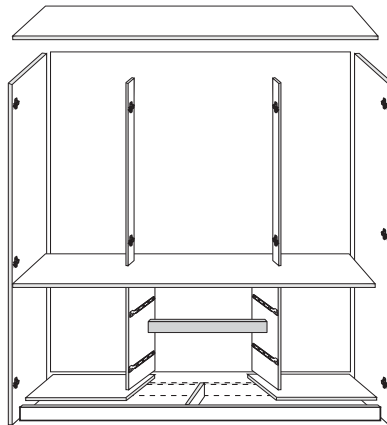
Comenzar a armar el mueble posicionando los costados, bases, topes y tapas. Fijar los rodapiés. Start assembling the furniture positioning the sides, bases, stops and tops. Fix the baseboards.



Fixar a trava do rodapé com cantoneira.
Fije el pestillo del zócalo con un soporte angular.
Fix the plinth latch with an angle bracket.

3 Posicionar as divisórias internas e vistas. Fixar as sapatas.

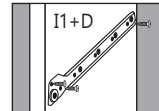
Coloque los divisores internos y las vistas. Fijar las zapatas. Position the internal partitions and views. Fix the shoes.



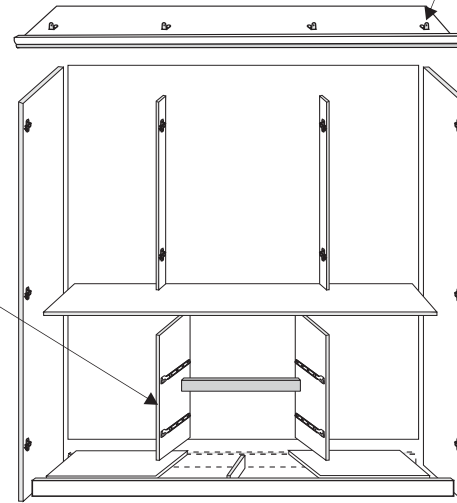
4 Posicionar a moldura na posição e parafusar.

Coloque la moldura en su posición y atornillelo. Position the frame in position and screw.

Cantoneira para fixar a moldura
Ángulo para fijar el cuadro
Angle to fix the frame

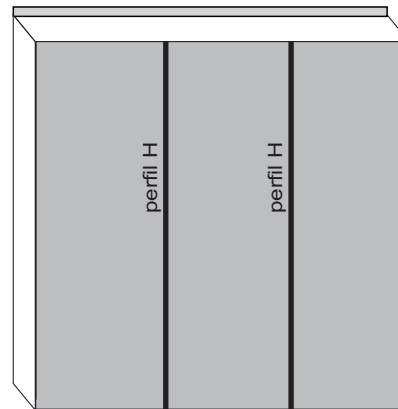


Para Fixação da corrediça, utilizar furo indicado de marcação. Contém 12 unidades do PFI II (3,5x12) no kit. Para arreglar la corrediça, use el orificio indicado con la marca. Contiene 12 unidades del PFI II (3,5x12) del kit. To fix the slide, use indicated hole with marking. Contains 12 pcs. of the PFI II (3,5x12) in the kit.



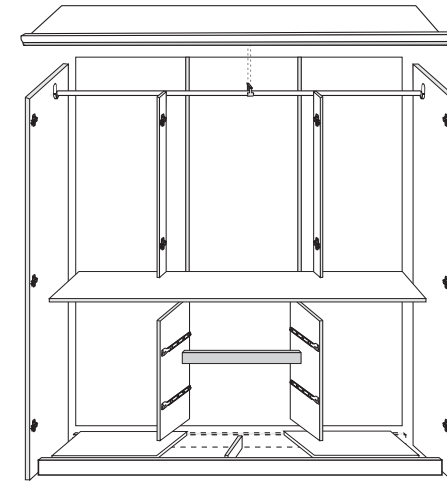
5 Fixar os traseiros com o móvel deitado. Depois de fixar os traseiros coloque o móvel em pé.

Fijar los respaldos con los muebles tumbados. Después de fijar los respaldos, coloque los muebles en posición vertical. Fix the backs with the furniture lying down. After fixing the backs, place the furniture upright.



6 Fixar os bastões com os seus devidos suportes.

Fije los postes con sus soportes apropiados. Fix the poles with their appropriate supports.

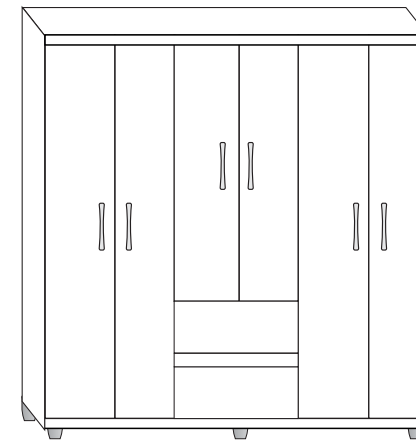


7 Montar as gavetas, ver detalhe na frente do esquema. Posicionar as gavetas.

Ensamble los cajones, vea los detalles en el frente del diagrama. Coloca los cajones. Assemble the drawers, see details on the front of the diagram. Position the drawers.

8 Para o ajuste perfeito da porta, use o parafuso de ajuste da dobradiça. Nivelar as portas.

Para un ajuste perfecto de la puerta, utilice el tornillo de ajuste de la bisagra. Nivele las puertas. For the perfect fit of the door, use the hinge adjustment screw. Level the doors.



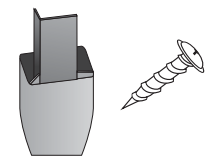
9



Obs.: Os parafusos utilizados para a fixação dos pés plásticos encontram-se em um sub-kit dentro do kit de acessórios principal.

Nota: Los tornillos utilizados para fijar pies de plástico están en un sub-kit dentro del kit de accesorios principal.

Note: The screws used for fixing plastic feet are in a sub-kit inside the main accessory kit.



A montagem dos pés é opcional, e para tal basta posicioná-los, após o passo 01, internamente entre as laterais e rodapés, e parafusá-los de dentro para fora. El montaje de los pies es opcional, y para eso basta posicionarlos después del paso 01, internamente entre los costados y zócalos, y atornillelos de adentro hacia afuera. Mounting the feet is optional, and for that, just position them, after step 01, internally between the sides and skirting boards, and screw them in from the inside out.